

Landeskartenbestellung Commande de cartes nationales Ordinazione carte nazionali



⇒ **Bestellfrist / Délai de commande / Termine d'ordinazione:**

3 Wochen (Juni - August 6 Wochen) vor Lieferdatum
3 semaines (juin - août 6 semaines) avant la date de livraison
3 settimane (giugno - agosto 6 settimane) prima della data di consegna

Bestellung zu senden an: / Commande à envoyer à: / Ordinazione da inviare a:

⇒ **swisstopo, Marketing und Verkauf Verlagsprodukte, Seftigenstr. 264, 3084**

Name, Vorname: Nom, Prénom: Cognome, Nome: _____	Greifbar: Disponible: Disponibile: _____
Wohnadresse: Adresse: Indirizzo: _____	Rückgabe: Reddition: Ritorno: _____
Tel. / Tél. / Tel. _____	
PLZ/Wohnort: NPA/Domicile: NPA/Località: _____	Organisation: Organisation: Organizzazione: _____



Bezugsberechtigung: 1 Landeskarte pro 3 Teilnehmer für alle Sportarten

Droit au matériel: 1 carte nationale par 3 participants pour toutes les disciplines sportives

Diritto al materiale: 1 carta nazionale per 3 partecipanti per tutte le discipline sportive

Landeskarten/Carte nationale/Carta nazionale 1:25'000		Landeskarten/Carte nationale/Carta nazionale 1:50'000	
Nummer Numéros Numeri	Menge Quantité Quantità	Nummer Numéros Numeri	Menge Quantité Quantità
Total / Totale		Total / Totale	

Zusammensetzungen / Assemblages / Composizioni		Zusammensetzungen / Assemblages / Composizioni	

Angebot-Nr.: No de l'offre: N. offerta: _____	Anzahl Teilnehmer: Nbre de participants Numero partecipanti: _____	 Datum, Unterschrift / Date, Signature / Data, Firma J+S Leiter/in / Moniteur/trice J+S / Monitore/trice G+S
Personen Nr.: No personel: No personale: _____		 Datum, Unterschrift / Date, Signature / Data, Firma J+S Coach / Coach J+S / coach G+S

- In Blockschrift oder mit Schreibmaschinen ausfüllen.**
Remplir en caractères d'imprimerie ou à la machine à écrire.
Completare in stampatello o con la macchina da scrivere.
- Nicht fristgerecht zurückgeschickte Leihkarten werden in Rechnung gestellt.**
Les cartes retournées hors des délais seront facturées.
Le carte in prestito che non sono rispedito entro il termine, saranno fatturate.